



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-942

**2023. év**

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

02 Pécsi Törvényszék

**Érkezés dátuma: 2024-05-30 22:32:58. Érkeztetési szám: EB00738260**

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

Könyvvél Anyanyelvünkért Alapítvány

Nyilvántartási szám: 02-01-00000127

Tárgyév: 2023

Időszak terjedelme: egész év  töredék év  2023-01-01 2023-12-31  
időszak kezdete időszak vége

A beszámolót az alábbi devizanemben készítjük el:

forint

Külföldi devizanem alkalmazása esetén a beszámoló készítésekor érvényes MNB árfolyam



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

02 Pécsi Törvényszék

Tárgyév:

2 0 2 3

Időszak terjedelme: egész év töredék év 

2 0 2 3 - 0 1 - 0 1

időszak kezdete

2 0 2 3 - 1 2 - 3 1

időszak vége

Válassza ki, hogy a beszámoló (és közhasznúsági melléklet) az alábbiak közül melyikre vonatkozik!

a. Szervezet



b. Jogi személy szervezeti egység (származtatott jogi személy)



Szervezet neve:

Könyvvél Anyanyelvünkért Alapítvány

Szervezet székhelye:

Irányítószám: 7 6 2 8

Település: Pécs

Közterület neve: Egyenlőség

Közterület jellege: utca

Házzszám: 80.

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

Jogi személy szervezeti egység neve:

Jogi személy szervezeti egység székhelye:

Irányítószám:

Település:

Közterület neve:

Közterület jellege:

Házzszám:

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

Nyilvántartási szám:

0 2 - 0 1 - 0 0 0 0 1 2 7

Ügyszám:

0 2 0 0 / P k . 2 0 0 2 / 1 9 9 1

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

1 9 0 3 1 2 8 8 - 1 - 0 2

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

Bauer Nóra

Képviselő aláírása:

Keltezés:

Pécs

2 0 2 4 - 0 5 - 3 0



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-942

**2023. év**

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

**Könyvvvel Anyanyelvünkért Alapítvány**

**Az egyszerűsített éves beszámoló mérlege**

*Adatok ezer forintban*

	Előző év	Előző év helyesbítése	Tárgyév
<b>ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)</b>			
A. Befektetett eszközök	2		
I. Immateriális javak			
II. Tárgyi eszközök	2		
III. Befektetett pénzügyi eszközök			
B. Forgóeszközök	550		342
I. Készletek			
II. Követelések			
III. Értékpapírok			
IV. Pénzeszközök	550		342
C. Aktív időbeli elhatárolások			
<b>ESZKÖZÖK ÖSSZESEN</b>	<b>552</b>		<b>342</b>
<b>FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)</b>			
D. Saját tőke	552		342
I. Induló tőke/jegyzett tőke	108		108
II. Tőkeváltozás/eredmény			
III. Lekötött tartalék			
IV. Értékelési tartalék	395		444
V. Tárgyévi eredmény alaptevékenységből (közhasznú tevékenységből)	49		-210
VI. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből			
E. Céltartalékok			
F. Kötelezettségek			
I. Hátrasorolt kötelezettségek			
II. Hosszú lejáratú kötelezettségek			
III. Rövid lejáratú kötelezettségek			
G. Passzív időbeli elhatárolások			
<b>FORRÁSOK ÖSSZESEN</b>	<b>552</b>		<b>342</b>



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## Könyvvvel Anyanyelvünkért Alapítvány

### Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása

Adatok ezer forintban

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
1. Értékesítés nettó árbevétele	300						300		
2. Aktivált saját teljesítmények értéke									
3. Egyéb bevételek	762		838				762		838
ebből:									
- tagdíj									
- alapítótól kapott befizetés									
- támogatások	700		750				700		750
ebből: adományok	61						61		
4. Pénzügyi műveletek bevételei	2		2				2		2
A. Összes bevétel (1+-2+3+4)	1 064		840				1 064		840
ebből: közhasznú tevékenység bevételei	1 000		750				1 000		750
5. Anyagjellegű ráfordítások	686		1 023				686		1 023
6. Személyi jellegű ráfordítások									
ebből: vezető tisztségviselők juttatásai									
7. Értékcsökkenési leírás	15		2				15		2
8. Egyéb ráfordítások	300		10				300		10
9. Pénzügyi műveletek ráfordításai	14		17				14		17
B. Összes ráfordítás (5+6+7+8+9)	1 015		1 052				1 015		1 052
ebből: közhasznú tevékenység ráfordításai	700		720				700		720
C. Adózás előtti eredmény (A-B)	49		-212				49		-212
10. Adófizetési kötelezettség									
D. Tárgyévi eredmény (C-10)	49		-212				49		-212



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## Könyvvél Anyanyelvünkért Alapítvány

### Az egyszerűsített éves beszámoló eredménykimutatása 2.

Adatok ezer forintban

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
Tájékoztató adatok									
A. Központi költségvetési támogatás	600		650				600		650
ebből: - normatív támogatás									
B. Helyi önkormányzati költségvetési támogatás									
ebből: - normatív támogatás									
C. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás									
D. Az Európai Unió költségvetéséből vagy más államtól, nemzetközi szervezettől származó támogatás									
E. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg									
F. Közszolgáltatási bevétel									
G. Adományok									

#### Könyvvizsgálói záradék

Az adatok könyvvizsgálattal alá vannak támasztva.

Igen

Nem

Ny.v.:1.0 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető be!

Nyomtatva: 2024.05.31 01.41.18



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

## 1. Szervezet / Jogi személy szervezeti egység azonosító adatai

### 1.1 Szervezet

**Könyvvel Anyanyelvünkért Alapítvány**

### 1.2 Székhely

Irányítószám:  Település:   
Közterület neve:  Közterület jellege:   
Házszám:  Lépcsőház:  Emelet:  Ajtó:

### 1.1 Jogi személy szervezeti egység

### 1.2 Székhely

Irányítószám:  Település:   
Közterület neve:  Közterület jellege:   
Házszám:  Lépcsőház:  Emelet:  Ajtó:

### 1.3 Ügyszám:

 / 

### 1.4 Nyilvántartási szám:

### 1.5 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység adószáma:

### 1.6 Szervezet / Jogi személy szervezeti egység képviselőjének neve:

## 2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

- a német nemzetiségi kultúra értékeinek és hagyományainak megőrzése és továbbadása
- a nemzetiségi identitás kialakítása és erősítése
- a hazánkban élő német irodalmának, művészeti alkotásainak, valamint a klasszikus és kortárs német ifjúsági irodalomnak a megismertetése könyv- és könyvtárhasználatra építve
- nyelvgyakorlási lehetőség biztosítása anyanyelvi környezetben, illetve homogén anyanyelvi közeg kialakítása programokon, rendezvényeken
- a hazánkban élő német kulturális-közművelődési érdekeinek szolgálata
- a magyarországi német, esetenként más nemzeti és etnikai kisebbségek közötti kulturális értékközvetítés

## 3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése:

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja:

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma:

### 3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Német nemzetiségi vers- és prózamondó verseny megszervezése  
Német ifjúsági klub működtetése  
Erich Kästner német nyelvű meseíró verseny szervezése  
Német nyelvű gyermek és ifjúsági dokumentum-gyűjtemény fejlesztése, gyarapítása népszerűsítése: új kötet



**A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet**

PK-942

**2023. év**

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

**Könyvvvel Anyanyelvünkért Alapítvány**

**5. Cél szerinti jutattások kimutatása**

*Adatok ezer forintban*

5.1	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgyév
5.2	Cél szerinti juttatás megnevezése	Előző év	Tárgy év
5.3	Cél szerinti jutattás megnevezése	Előző év	Tárgy év
	<b>Cél szerinti juttatások kimutatása (összesen)</b>		
	<b>Cél szerinti juttatások kimutatása (mindösszesen)</b>		

**6. Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás**

6.1	Tisztség	Előző év (1)	Tárgyév (2)
		0	0
6.2	Tisztség	Előző év (1)	Tárgy év (2)
		0	0
<b>A.</b>	<b>Vezető tisztségviselőknek nyújtott juttatás (mindösszesen):</b>	<b>0</b>	<b>0</b>



# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

## Könyvvél Anyanyelvünkért Alapítvány

### 7. Közhasznú jogállás megállapításához szükséges mutatók

Adatok ezer forintban

Alapadatok	Előző év (1)	Tárgyév (2)
<b>B. Éves összes bevétel</b>	<b>1 064</b>	<b>840</b>
ebből:		
<b>C. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg</b>		
<b>D. Közzolgáltatási bevétel</b>		
<b>E. Normatív támogatás</b>		
<b>F. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás</b>		
<b>G. Korrigált bevétel [B-(C+D+E+F)]</b>	<b>1 064</b>	<b>840</b>
<b>H. Összes ráfordítás (kiadás)</b>	<b>1 015</b>	<b>1 052</b>
<b>I. Ebből személyi jellegű ráfordítás</b>		
<b>J. Közhasznú tevékenység ráfordításai</b>	<b>700</b>	<b>720</b>
<b>K. Adózott eredmény</b>	<b>49</b>	<b>-212</b>
<b>L. A szervezet munkájában közreműködő közérdekű önkéntes tevékenységet végző személyek száma (a közérdekű önkéntes tevékenységről szóló 2005. évi LXXXVIII. törvénynek megfelelően)</b>	<b>18</b>	<b>19</b>
<i>Erőforrás ellátottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
	<i>Igen</i>	<i>Nem</i>
<i>Ectv. 32. § (4) a) [(B1+B2)/2 &gt; 1.000.000, - Ft]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) b) [K1+K2&gt;=0]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) c) [(I1+I2-A1-A2)/(H1+H2)&gt;=0,25]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Társadalmi támogatottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
<i>Ectv. 32. § (5) a) [(C1+C2)/(G1+G2) &gt;=0,02]</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) b) [(J1+J2)/(H1+H2)&gt;=0,5]</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) c) [(L1+L2)/2&gt;= 10 fő]</i>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>





# A kettős könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített éves beszámolója és közhasznúsági melléklet

PK-942

2023. év

Szervezet / Jogi személy szervezeti egység neve:

**Könyvvvel Anyanyelvünkért Alapítvány**

## CSATOLT MELLÉKLETEK

(Melléklet típusonként csak 1 dokumentum csatolható)

### 1. Megjelenítésre kerülő mellékletek

<b>PK-942-01</b> Könyvvizsgálói jelentés	Melléklet csatolva:	<input type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input type="checkbox"/>
<b>PK-942-02</b> Szöveges beszámoló	Melléklet csatolva:	<input type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>
<b>PK-942-03</b> Kiegészítő melléklet	Melléklet csatolva:	<input checked="" type="checkbox"/>
	Eredetivel rendelkezik:	<input checked="" type="checkbox"/>

### 2. Megjelenítésre nem kerülő mellékletek

<b>PK-942-04</b> Meghatalmazás	Melléklet csatolva:	<input type="checkbox"/>
<i>jogosultság igazolása, amennyiben nem a szervezet saját Cégkapuján vagy nem a bejegyzett képviselő Ügyfélkapuján keresztül kerül előterjesztésre a beszámoló</i>	Eredetivel rendelkezik:	<input type="checkbox"/>

# **Könyvvél Anyanyelvünkért Alapítvány 2023. évi Egyszerűsített éves beszámolójának (PK-942)**

## **Kiegészítő melléklete**

Bírósági nyilvántartási száma: 02-01-0000127

Adószám: 19031288-1-02

Beszámolási időszak: 2023.01.01 – 2023.12.31.

Mérlegkészítés napja: 2023. 05. 20.

Képviselő: Bauer Nóra

## **I. Beszámoló összeállításánál alkalmazott szabályrendszer és fogalmak**

### **Szabályrendszer főbb jellemzői**

Az alapítvány a számviteli törvény és az egyéb szervezetek beszámoló készítési és könyvvezetési kötelezettségének sajátosságairól szóló kormányrendelet előírásai szerint egyszerűsített éves beszámolót készít.

A mérleget a kormányrendelet 3. sz melléklete szerint készíti el.

A tevékenység eredményét összköltség eljárással állapítja meg.

Az alapítvány számviteli politikájában igazodik a számvitelről szóló 2000. évi C. Törvényben, továbbá a 2011. évi CLXXV. Törvényben, valamint a 479/2016. Korm. rendeletbe rögzített szabályokhoz. Könyveit ezeknek és a Magyarországon általánosan elfogadott számviteli elveknek megfelelően vezeti.

### **Jelentős összegű hiba**

Ha a hiba feltárásának évében, a különböző ellenőrzések során, egy adott üzleti évet érintően (évenként külön-külön) feltárt hibák és hibahatások - eredményt, saját tőkét növelő-csökkentő értékének együttes (előjeltől független) összege meghaladja a számviteli politikában meghatározott értékhatárt. Minden esetben jelentős összegű a hiba, ha a hiba feltárásának évében az ellenőrzések során – ugyanazon évet érintően – megállapított hibák, hibahatások eredményt, saját tőkét növelő-csökkentő értékének együttes (előjeltől független) összege meghaladja az ellenőrzött üzleti év mérlegfőösszegének 2 százalékát, illetve, ha a mérlegfőösszeg 2 százaléka nem haladja meg az 1 millió forintot, akkor az 1 millió forintot.

### **Nem jelentős összegű hiba**

Ha a hiba feltárásának évében, a különböző ellenőrzések során, egy adott üzleti évet érintően (évenként külön-külön) feltárt hibák és hibahatások - eredményt, saját tőkét növelő-csökkentő - értékének együttes (előjeltől független) összege nem haladja meg a jelentős összegű hiba előzőek szerinti értékhatárát.

### **Kivételes nagyságú vagy előfordulású bevételek, költségek és ráfordítások**

Kivételes nagyságú vagy előfordulású bevételeknek, költségeknek és ráfordításoknak tekintjük, azokat a tételeket, amelyek tétel értéke meghaladja a besorolásukhoz tartozó beszámolósor értékének 50 %-át és értékük meghaladja az 5 millió forintot.

### **Jelentős tételek**

Jelentős tételeknek tekintjük: Azokat a tételeket, amelyek tétel értéke meghaladja a besorolásukhoz tartozó beszámolósor értékének 50 %-át és értékük meghaladja az 5 millió forintot.

### **Évenként elszámolandó értékcsökkenés kezelése**

Megtervezése, az egyedi eszköz várható használata, ebből adódó élettartama, fizikai avulása alapján történik. Az értékcsökkenést a bruttó érték alapján lineáris leírási módszerrel számoljuk el. Az értékcsökkenés elszámolására év végén, évente egyszer kerül sor.

### **100 ezer forint egyedi beszerzési, előállítási értékű eszközök kezelése**

100 ezer forint alatti vagyoni értékű jogok, szellemi termékek, tárgyi eszközök bekerülési értékét a használatbavételkor értékcsökkenési leírásként egy összegben számoljuk el.

### **Szervezet vásárolt készleteinek értékelése**

Tételes leltározással FIFO módszer alkalmazásával ÁFA nélküli beszerzési áron értékeljük.

### **Saját termelésű készletek értékelése**

Saját termelésű termék készleteknél, utókalkulált közvetlen költségen értékelünk. Míg a befejezetlen szolgáltatások értékét a tervezett hasznot nem tartalmazó nettó eladási ár alapul vételével a fordulónapi készültségi fok alapján határozzuk meg.

## **II. Tájékoztató adatok**

### **Előző üzleti évtől eltérő eljárásból eredő, eredményt befolyásoló eltérések indoklása**

Alapítványunknál nem volt eredményt befolyásoló eltérést eredményező eljárási szabály változás a számviteli elszámolásokban.

### **Kivételes nagyságú vagy előfordulású bevételek, költségek, ráfordítások**

Alapítványunknál a számviteli politikában meghatározott nagyságú tételek a tárgyévben nem fordultak elő.

### **Számviteli politikában rögzített jelentős tételek összege és azok tartalma**

Alapítványunknál a számviteli politikában meghatározott nagyságú tételek a tárgyévben nem fordultak elő.

### **Ellenőrzés során feltárt jelentős összegű hibák eredményre, az eszközök és a források állományára gyakorolt hatása**

A tárgyévben nem volt ellenőrzés, önellenőrzés során feltárt jelentős összegű hiba.

### **Vezető tisztségviselőknek, a felügyelő bizottság tagjainak folyósított előlegek és kölcsönök összege, a nevükben vállalt garanciák, csoportonként összevontan, a kamat, a lényeges egyéb feltételek, a visszafizetett összegek és a visszafizetés feltételei**

Alapítványunk a vezető tisztségviselők részére nem folyósított előleget és kölcsönt, a nevükben nem vállalt garanciális kötelezettséget.

### **Kapcsolt felekkel lebonyolított ügyletek mérlegsoranként, ha azok lényegesek nem a szokásos piaci feltételek között valósultak meg**

Az Alapítványnak nincsenek kapcsolt vállalkozásai.

### **Kapcsolt vállalkozásokkal összefüggő kölcsönök, követelések, kötelezettségek mérlegsoranként anya, illetve leányvállalattal szemben**

Az Alapítványnak nincsenek kapcsolt vállalkozásai.

**Kötelezettségek, amelyeknek a hátralévő futamideje több mint 5 év**

A tárgyévben nincs ilyen kötelezettség.

**Zálogjoggal vagy hasonló jogokkal biztosított kötelezettségek (feltüntetve a biztosítékok fajtáját, formáját)**

A tárgyévben nincs ilyen kötelezettség.

**Valós értéken történő értékelés bemutatása**

Az Alapítvány nem alkalmaz valós értékelést.

**Értékhelyesbítés, értékelési tartalék alkalmazása esetén az értékelés elveinek, módszereinek, valamint az értékelési adatok számszerű bemutatása**

Alapítványunk nem él az értékhelyesbítés lehetőségével.

**Tárgyévi létszámadatok**

Tárgyévben foglalkoztatott főállású, szellemi foglalkozású munkavállalók átlagos statisztikai létszáma: 0 fő

Tárgyévben foglalkoztatott főállású, fizikai foglalkozású munkavállalók átlagos statisztikai létszáma: 0 fő

Tárgyévben foglalkoztatott nyugdíjas munkavállalók átlagos statisztikai létszáma: 0 fő

Tárgyévben foglalkoztatott munkavállalók átlagos statisztikai létszáma összesen: 0 fő

2024. május 18.

Bauer Nóra